الأمم المتحدة

EP

برنامج الأمم المتحدة للبيئة

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/73/9/rev.1
12 November 2014
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

**اللجنـة التنفيذيـة للصنـدوق المـتعـدد الأطـراف**
**لتنفيـذ بروتوكـول مونتريـال**
الاجتمـــاع الثالث والسبعون
باريس، 9 - 13 نوفمبر / تشرين الثاني 2014

# مشروع برنامج عمل الرصد والتقييم لعام 2015

**مقدمـة**

1. تعرض هذه الوثيقة مشروع برنامج عمل الرصد والتقييم لعام 2015 لتنظر فيه اللجنة التنفيذية. وأنشطة الرصد والتقييم في برنامج العمل اقترحت، استناداً إلى المناقشات التي أجرتها اللجنة التنفيذية في اجتماعات سابقة بشأن مسائل ذات صلة بالرصد والتقييم؛ ومراجعة التقارير المرحلية للمشروعات الجارية وتقارير إنجاز المشروعات؛ واستنادا إلى المناقشات مع الوكالات المنفذة والأمانة.

2. وبناءً على ذلك، يتكوّن مشروع برنامج عمل الرصد والتقييم مما يلي:

أنشطة التقييم

- إنجاز تقييم إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون في قطاع الرغاوى
- دراسة نظرية عن مشروعات تصنيع أجهزة التبريد وتكييف الهواء
- دراسة نظرية عن مشروعات تدليلية تجريبية بشأن مشروعات التخلص من المواد المستنفدة للأوزون وتدميرها

أنشطة الرصد

- التقرير الموحّد لإنجاز المشروعات للاتفاقات المتعددة السنوات
- التقرير الموحّد لإنجاز المشروعات
- التقرير عن قاعدة بيانات جداول الاتفاقات المتعددة السنوات

3. ويُحتمل أن تنشأ مسائل إضافية لافتة للاهتمام خلال تنفيذ برنامج العمل لعام 2015، قد تحتاج إلى معالجة من اللجنة التنفيذية. وبالتالي قد يُسمح بدرجة معيّنة من المرونة في تنفيذها، كما بالنسبة لتخصيص ميزانيتها بهدف تيسير أي مسائل كهذه.

إن وثائق ما قبل دورات اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف لتنفيذ بروتوكول مونتريال
قد تصدر دون إخلال بأي قرار تتخذه اللجنة التنفيذية بعد صدورها.

**أنشطة التقييم لعام 2015**

إنجاز تقييم إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون في قطاع الرغاوى

4. لقد تمّ اقتراح هذا نشاط لوضع الصيغة النهائية لتقييم إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون في قطاع الرغاوى التي استُهلّت مع برنامج العمل لعام 2014، الموافق عليه في الاجتماع الثاني والسبعين[1]. والدراسة النظرية التي تضمنت مراجعة شاملة للوثائق القائمة، والمعلومات المجموعة من مقابلات ومناقشات مع أعضاء الأمانة، والوكالات المنفذة وأصحاب المصلحة الرئيسيين، قد أُنجزت وقُدمت إلى الاجتماع الثالث والسبعين[2].

5. ويتكون العمل الإضافي من زيارات ميدانية إلى البلدان الإضافية الثلاثة التالية التي لديها مؤسسات تصنيع رغاوى حُوّلت إلى تكنولوجيات بديلة: الكاميرون، والمملكة العربية السعودية وكولومبيا. وستُعدّ دراسات الحالة لكل من هذه البلدان، وسيتمّ إعداد تقرير نهائي يحتوي على معلومات من الدراسة النظرية ودراسات الحالة. وستُعدّ دراسات الحالة هذه استناداً إلى اختصاصات التقييم المدرجة في برنامج العمل لعام 2014[3].

**دراسة نظرية عن مشروعات تصنيع أجهزة التبريد وتكييف الهواء**

6. ستجري الدراسة النظرية تحليلا للتقدم المحرز في إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في قطاع تصنيع أجهزة التبريد وتكييف الهواء للمشروعات التي يمولها الصندوق المتعدد الأطراف. وستركز على التحديات المواجهة خلال تنفيذ المشروع وستحدد الدروس المستفادة من المرحلة الثانية لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية. وستحلل الدراسة النظرية المعلومات عن السياسات ذات الصلة، وإعداد المشروع وتنفيذه، وتكاليف المشروع والتمويل؛ والمسائل المتعلقة بتحديد وتطبيق التكنولوجيات البديلة الملائمة. وستتناول الدراسة النظرية أيضا الأثر البيئي لمختلف التكنولوجيات فضلا عن المتطلبات لاستثمارات إضافية بشأن معدات ونظم السلامة من الحرائق. ويمكن أن تتبع الدراسة النظرية مرحلة ثانية من التقييم تشمل زيارات ميدانية في عام 2016، إذا قررت ذلك اللجنة التنفيذية.

**دراسة نظرية عن مشروعات تدليلية تجريبية بشأن التخلص من المواد المستنفدة للأوزون وتدميرها**

7. ستقوم الدراسة النظرية بتحليل تنفيذ المشروعات التدليلية التجريبية بشأن التخلص من المواد المستنفدة للأوزون وتدميرها عملا بالمقرر 19/59 ونتائجها في مساعدة البلدان في هذه الأنشطة. وسيتم صياغة الدروس المستفادة من الخبرة في تنفيذ مثل هذه المشروعات. وتتعلق المسائل التي ستعالجها الدراسة النظرية إلى الجوانب الأساسية لعملية تدمير المواد المستنفدة للأوزون من عمليات الجمع والتخزين والنقل والتدمير على مستوى البلد؛ والسياسات والقواعد؛ والتحديات المواجهة خلال إعداد المشروع وتنفيذه وفقا للمبادئ التوجيهية؛ والتأخيرات في تنفيذ المشروع؛ ومعلومات عن الخيارات لضمان الإدارة السليمة لبنوك المواد المستنفدة للأوزون وتمويل التخلص من المواد المستنفدة للأوزون؛ والتمويل.

**الاختصاصات**

8. ستقدم الاختصاصات للدراسات النظرية إلى الاجتماع الرابع والسبعين للجنة التنفيذية للنظر فيها.

**أنشطة الرصد لعام 2015**

9. خلال العام 2015 ستعمل المسؤولة الرئيسية للرصد والتقييم بطريقة وثيقة مع الوكالات الثنائية والمنفذة المعنية من أجل تقديم جميع تقارير إنجاز المشروعات المعلقة ذات الصلة بالمشروعات المستقلة والاتفاقات الموحدة المتعددة السنوات إلى الاجتماعين الرابع والسبعين والخامس والسبعين.

[1] UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/10/Rev.1.

[2] UNEP/OzL.Pro/ExCom/73/8.

[3] المرفق الأول للوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/10/Rev.1.

10. ونشاطَي الرصد المقترحَين، وهما التقرير الموحد لإنجاز المشروعات، والتقرير الموحد لإنجاز المشروعات (اتفاقات متعددة السنوات) سيتيحا للجنة التنفيذية نظرة عامة على النتائج والدروس المستفادة، على النحو المبلّغ عنه في تقارير الإنجاز.

11. والنشاط الثالث المقترح للرصد، أي التقرير عن قاعدة بيانات جداول الاتفاقات المتعددة السنوات، فهو لتقديم معلومات إلى الاجتماع الرابع والسبعين، عن حالة تحديثات المعلومات المندرجة في جداول قاعدة بيانات الاتفاقات المتعددة السنوات.

**الجدول الزمني للتقديم**

12. يعرض الجدول 1 نظرة عامة على الأنشطة المندرجة في مشروع برنامج عمل الرصد والتقييم المقترح لعام 2015:

**الجدول 1: الجدول الزمني لتقديم الأنشطة في برنامج عمل الرصد والتقييم لعام 2015**

| الاجتماع الأول عام 2015 (الرابع والسبعون) | الاجتماع الثاني عام 2015 (الخامس والسبعون) |
|---|---|
| التقرير النهائي لتقييم إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون في قطاع الرغاوى | دراسة نظرية لمشروعات تدليلية تجريبية بشأن مشروعات التخلص من المواد المستنفدة للأوزون وتدميرها |
| التقرير الموحد لإنجاز مشروعات الاتفاقات المتعددة السنوات | دراسة نظرية لمشروعات تصنيع أجهزة التبريد وتكييف الهواء |
| تقرير عن قاعدة بيانات جداول الاتفاقات المتعددة السنوات | التقرير الموحد لإنجاز المشروعات |

**الميزانية**

13. يعرض الجدول 2 الميزانية لبرنامج عمل الرصد والتقييم لعام 2015. وتتضمن الميزانية أتعاب وتكاليف سفر الخبراء الاستشاريين، وكذلك للمسؤولة الرئيسية للرصد والتقييم التي ستشارك في بعض دراسات الحالة، وتحضر اجتماعات إقليمية.

**الجدول 2: الميزانية المقترحة لبرنامج عمل الرصد والتقييم لعام 2015**

| الوصف | المبلغ (بالدولارات الأمريكية) |
|---|---|
| **إنجاز تقييم إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون في قطاع الرغاوى** | |
| زيارات ميدانية (3 بلدان) | |
| (خبير استشاري * 7 أيام * 3 بلدان * 500 دولار أمريكي/كل يوم) | 10,500 |
| - بدل الإعاشة اليومي (21 * 351 دولار أمريكي يومياً) | 7,371 |
| - السفر (3 * 6000 دولار أمريكي) | 18,000 |
| - كتابة التقارير (3 * 5 * 500 دولار أمريكي) | 7,500 |
| - التقرير التجميعي (6 أيام * 500 دولار أمريكي/لكل يوم) | 3,000 |
| | |
| **الدراسة النظرية لمشروعات تصنيع أجهزة التبريد وتكييف الهواء** | |
| دراسة نظرية | |
| (خبير استشاري واحد * 24 يوم عمل * 500 دولار أمريكي/كل يوم) | 12,000 |
| | |
| **تقييم مشروعات تدليلية تجريبية بشأن التخلص من المواد المستنفدة للأوزون وتدميرها** | |
| دراسة نظرية | |
| (خبير استشاري واحد * 24 يوم عمل * 500 دولار أمريكي/كل يوم) | 12,000 |
| | |

| الوصف | المبلغ (بالدولارات الأمريكية) |
|---|---|
| سفر الموظفين إلى بلدين لزيارات ميدانية لتقييم إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في قطاع الرغاوي (2 * 6 000 دولار أمريكي؛ بدل الإعاشة اليومي 351 دولار أمريكي * 14) | 16,914 |
| تكاليف متنوعة | 4,000 |
| **مجموع عام 2015** | **91,285** |

**الإجراء المنتظر من اللجنة التنفيذية**

14. قد ترغب اللجنة التنفيذية في النظر في الموافقة على برنامج عمل الرصد والتقييم المقترح لعام 2015، بميزانية قدرها 91 285 دولاراً أمريكياً، على النحو المبين في الجدول 2 من الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/73/9/Rev.1.

---